RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS A:Bid Receiving/Réception des sousmissions

Procurement and Contracting Services 73 Leikin Drive, Visitor Center - Building M1 Mailstop # 15 Ottawa, ON K1A 0R2

Attn: Shannon Plunkett 613-843-3798

Facsimile Number for Amendments:

613-825-0082

INVITATION TO TENDER

APPPEL D'OFFRES

Tender to: Royal Canadian Mounted Police

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Soumission aux: Gendarmerie royale du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté l Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaries

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur Facsimile No. - No de télécopieur: Telephone No. - no de telephone:

Title-Sujet:	
Construction – Duplex - Pangnirtung	
Solicitation No No. de l'invitation	Date
201601064	2015-06-25
Client Reference No No. De Référen 201601064	nce du Client
GETS Reference No No. de Référer 201601064	nce de SEAG
Solicitation Closes –L'invitation pren	d fin
at - à 2:00pm EST on - le July 10th, 2015	
F.O.B. - F.A.B. Destination	
Address Enquiries to: - Adresser tout	es questions à:
Eric Glynn, Manager – Contracting Aut	hority
Telephone No No de telephone	Fax No Nº de FAX:
613-843-5533	613-825-0082
Destination of Goods, Services, and C Destinations des biens, services et con	
This document contains a Security Re	equirement
Delivery Required - Livraison exigée:	Delivery Offered - Livraison proposée
Name and title of person authorized t Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée fournisseur/de l'entrepreneur	

INVITATION TO TENDER

IMPORTANT NOTICE TO BIDDERS

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT

CLAUSES REFERRED TO BY NUMBER (I.E. R2890D) CAN BE FOUND AT THE FOLLOWING WEB SITE https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual (to proceed with a search select "Search SACC" and insert clause reference number in ID box)

All references to the Department of Public Works & Government Services Canada (PWGSC) in the instructions, general terms, conditions and clauses identified in the Invitation to Tender (ITT) by number, date and title, are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) and are to be replaced with the Royal Canadian Mounted Police (RCMP).

BUY AND SELL

Buyandsell.gc.ca/tenders is the Government of Canada's Electronic Tendering Service Provider.

Buyandsell.gc.ca/tenders does not advise potential bidders of changes to any of the projects. It is the responsibility of potential bidders to ensure that they are frequenting the site, ensuring that they are in receipt of all amendments for projects.

Please include, as part of your bid package, copies of all amendments that have been duly signed/initialed verifying proof of receipt.

CONTRACT SECURITY

The required amount of a security deposit or a letter of credit is established at 20% of the contract amount with no maximum. See GC9.2 of R2890D – Contract Security. Please note that Security Deposits and Letters of Credit are no longer accepted in combination with Labour and Material Payment Bonds.

LIMITATION OF LIABILITY

PWGSC is limiting the Contractor's first party liability for work in Low Rise, High Rise and Heritage Buildings. See changes to GC1.6 "Indemnification by the Contractor" of R2810D in the Supplementary Conditions.

TABLE OF CONTENTS

SPECIAL INSTRUCTIONS TO BIDDERS (SI)

SI01 Bid Documents

SI02 Enquiries During the Solicitation Period

SI03 Site Visit

SI04 Revision of Bid

SI05 Bid Results

SI06 Insufficient Funding

SI07 Bid Validity Period

SI08 Construction Documents

SI09 Security Clearance

SI10 Nunavut Land Claims Agreement

SI11 Bid Preparation Instructions

SI12 Evaluation Procedures and Basis of Selection

SI13 Debriefings

SI14 Web Sites

GENERAL INSTRUCTIONS TO BIDDERS (GI) - R2710T (2015-02-25)

The following GI's are included by reference and are available at the following Web Site https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual/5/R/R2710T/15 (to proceed with a "search" insert R2710T in the ID box)

GI01 Integrity Provisions - Bid

GI02 Completion of Bid

GI03 Identity or Legal Capacity of the Bidder

GI04 Applicable Taxes

GI05 Capital Development and Redevelopment Charges

GI06 Registry and Pre-qualification of Floating Plant

GI07 Listing of Subcontractors and Suppliers

GI08 Bid Security Requirements

GI09 Submission of Bid

GI10 Revision of Bid

GI11 Rejection of Bid

GI12 Bid Costs

GI13 Procurement Business Number

GI14 Compliance with Applicable Laws

GI15 Approval of Alternative Materials

GI16 Performance Evaluation

GI17 Conflict of Interest - Unfair Advantage

SUPPLEMENTARY CONDITIONS (SC)

SC01 Security Access Requirements for Canadian Contractors

SC02 Limitation of Liability

SC03 Insurance Terms

SC04 Mandatory Health and Safety

CONTRACT DOCUMENTS (CD)

BID AND ACCEPTANCE FORM (BA)

BA01 Identification

BA02 Business Name and Address of Bidder

BA03 The Offer

BA04 Bid Validity Period

BA05 Acceptance and Contract

BA06 Construction Time

BA07 Bid Security **BA08 Signature**

ANNEXES

Annex "A" – Specifications Annex "B" – Drawings

Annex "C" – Security Requirement Checklist
Annex "D" – Requirement for Inuit Benefits
Annex "E" – Evaluation Criteria for Inuit Benefits

Annex "F" - Inuit Content Certification

APPENDIX 1 - RCMP CERTIFICATE ON INSURANCE / ATTESTATION D'ASSURANCE - GRC

SPECIAL INSTRUCTIONS TO BIDDERS (SI)

SI01 BID DOCUMENTS

- 1) The following are the bid documents:
- (a) Invitation to Tender Page 1;
- (b) Special Instructions to Bidders:
- (c) General Instructions to Bidders R2710T (2015-02-25);
- (d) Clauses & Conditions identified in "Contract Documents";
- (e) Drawings and Specifications;
- (f) Bid and Acceptance Form and related Appendice(s);
- (g) Inuit Benefits Plan; and,
- (h) Any amendment issued prior to solicitation closing.

Submission of a bid constitutes acknowledgement that the Bidder has read and agrees to be bound by these documents.

- 2) General Instructions to Bidders are incorporated by reference and is set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (SACC) Manual, issued by Public Works and Government Services Canada (PWGSC). The SACC Manual is available on the PWGSC Web site: https://buyandsell.gc.ca/policy-and-quidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual
- 3) Bids must be submitted only to RCMP Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation. The RCMP will not assume responsibility for bids directed to any other location.

Due to the nature of the bid solicitation, Bids transmitted by facsimile or e-mail to the RCMP will NOT be accepted.

- 4) Canada requests that Bidders follow the format instructions described below in the preparation of their Bid:
 - a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
 - b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process Policy on Green Procurement (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html). To assist Canada in reaching its objectives, Bidders should:

- use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

SI02 ENQUIRIES DURING THE SOLICITATION PERIOD

- 1) Enquiries regarding this bid must be submitted in writing to the Contracting Officer named on the Invitation to Tender Page 1 as early as possible within the solicitation period. Except for the approval of alternative materials as described in the 'Approval of Alternative Materials' section of R2710T "General Instructions to Bidders", enquiries should be received no later than five (5) calendar days prior to the date set for solicitation closing to allow sufficient time to provide a response. Enquiries received after that time may not result in an answer being provided.
- 2) To ensure consistency and quality of the information provided to Bidders, the Contracting Officer shall examine the content of the enquiry and shall decide whether or not to issue an amendment.

3) All enquiries and other communications related to this bid sent throughout the solicitation period are to be directed ONLY to the Contracting Officer named on the Invitation to Tender - Page 1. Failure to comply with this requirement may result in the bid being declared non-responsive.

SI03 SITE VISIT

There is no requirement for a site visit, but should the bidder insist on a review of the site, they can contact **Ray Daumler at 204-984-6745.**

SI04 REVISION OF BID

A bid may be revised by letter or facsimile in accordance with the 'Revision of Bid' section of R2710T "General Instructions to Bidders". The facsimile number for receipt of revisions is **(613) 825-0082.**

SI05 BID RESULTS

Following solicitation closing, bid results may be obtained by calling the bid receiving office at Telephone No. **613-843-5533**

SI06 INSUFFICIENT FUNDING

In the event that the lowest compliant bid exceeds the amount of funding allocated for the Work, Canada in its sole discretion may

- a) cancel the solicitation; or
- obtain additional funding and award the Contract to the Bidder submitting the lowest compliant bid;
 and/or
- c) negotiate a reduction in the bid price and/or scope of work of not more than 15% with the Bidder submitting the lowest compliant bid. Should an agreement satisfactory to Canada not be reached, Canada shall exercise option (a) or (b).

SI07 BID VALIDITY PERIOD

- 1) Canada reserves the right to seek an extension to the bid validity period prescribed in BA04 of the Bid and Acceptance Form. Upon notification in writing from Canada, Bidders shall have the option to either accept or reject the proposed extension.
- 2) If the extension referred to in paragraph 1) of SI07 is accepted, in writing, by all those who submitted bids, then Canada shall continue immediately with the evaluation of the bids and its approvals processes.
- 3) If the extension referred to in paragraph 1) of SI07 is not accepted in writing by all those who submitted bids then Canada shall, at its sole discretion, either
 - (a) continue to evaluate the bids of those who have accepted the proposed extension and seek the necessary approvals; or
 - (b) cancel the invitation to tender.
- 4) The provisions expressed herein do not in any manner limit Canada's rights in law or under the 'Rejection of Bid' section of R2710T "General Instructions to Bidders".

SI08 CONSTRUCTION DOCUMENTS

The successful contractor may be provided with one paper copy of the sealed and signed drawings, the specifications and the amendments upon acceptance of the offer. Additional copies, up to a maximum of one (1), will be provided free of charge upon request by the contractor. Obtaining more copies shall be the responsibility of the contractor including costs.

SI09 SECURITY CLEARANCE

The RCMP has determined that there will be no requirement for Security Clearances to be completed as this is a new structure. However, all persons working on-site to correct deficiencies or perform warranty work will be required to have a Facility Access with Escort Security Clearance issued by the RCMP Departmental Security Branch (DSB).

SI10 NUNAVUT LAND CLAIMS AGREEMENT

The requirements of the Nunavut Land Claims Agreement will apply to the proposed procurement. Proponents are therefore requested to maximize Inuit employment, subcontracting and on-the-job training opportunities, and Inuit citizens and businesses in carrying out the work under this project. The benefits that apply to this procurement are contained in: Article 24 of The Agreement between the Inuit of the Nunavut Settlement Area and Her Majesty the Queen in Right of Canada.

In compliance with the requirements of Article 24 – Government Contracts, of The Agreement between the Inuit of the Nunavut Settlement Area and Her Majesty the Queen in Right of Canada, the following conditions shall apply in the award of any Contract resulting from this solicitation:

1. Contractor Selection

Any contract resulting from this solicitation will be awarded to the responsive bidder who has been assessed to have provided the **Highest Combined Technical Merit (25%) and Price (75%)** - A0027T (2012-07-16)

2. Nunavut Settlement Area Bid Criteria

Bids will be evaluated and allocated a range of points in accordance with the degree to which the Bidder's proposed method of carrying out the work meets the objectives of the following criteria:

** As per Annex "D" – Requirements for Inuit Benefits, and Annex "E" – Evaluation Criteria for Inuit Benefits

For purposes of interpretation:

"Inuit firm" shall be a firm, the name of which appears on the most current list of the Inuit firms created in accordance with the requirements of Article 24.7.1 of the Agreement Between The Inuit of the Nunavut Settlement Area and Her Majesty the Queen in Right of Canada, and

"Inuit" shall be a person whose name appears on the most current Inuit Enrolment List created in accordance with the requirements of Article 35.2.1 of the Agreement between the Inuit of the Nunavut Settlement Area and Her Majesty the Queen in Right of Canada.

"deliveries to" means "goods delivered to, and services performed in".

For more information on the contents of these lists, please contact:

Nunavut Tunngavik Incorporated PO Box 280
Rankin Inlet, NT, X0C 0G0
Phone: 867-645-3199
Facsimile: 867-645-3452

3. Evaluation Criteria

The benefits that apply to this procurement are contained in Section 4, Inuit of Land Claims Agreement (NLCA) Clauses:

• 24.6.1 Whenever practicable, and consistent with sound procurement management, and subject to Canada's international obligations, all of the following criteria, or as many as may be appropriate with

respect to any particular contract, shall be included in the bid criteria established by the Government of Canada for the awarding of its government contracts in the Nunavut Settlement Area:

- the existence of head offices, administrative offices or other facilities in the Nunavut Settlement Area;
- b) the employment of Inuit labour, engagement of Inuit professional services, or
- c) use of suppliers that are Inuit or Inuit firms in carrying out the contracts; or
- d) the undertaking of commitments, under the contract, with respect to on-the job training or skills development for Inuit.

SI11 BID PREPARATION INSTRUCTIONS

Canada requests that Bidders provide their Bid in separate sections as follows:

Section I: Technical Proposal – Requirement for Inuit Benefits - four (4) hard copies

Section II: Financial Bid - Bid and Acceptance form - one (1) hard copy (to be presented in a

sealed separate envelope

Prices must appear on the Bid and Acceptance Form - found in section BA03 "The Offer" only. No prices must be indicated in any other section of the Bid.

Section I: Technical Proposal – Requirements for Inuit Benefit

In their Technical Proposal, Bidders should demonstrate their understanding of the requirements contained in the bid solicitation and explain how they will meet these requirements. Bidders should demonstrate their capability and describe their approach in a thorough, concise and clear manner for providing the requirements for Inuit Benefits.

The Technical Proposal should address clearly and in sufficient depth the points that are subject to the evaluation criteria against which the Bid will be evaluated. Simply repeating the statement contained in the bid solicitation is not sufficient. In order to facilitate the evaluation of the Bid, Canada requests that Bidders address and present topics in the order of the evaluation criteria under the same headings. To avoid duplication, Bidders may refer to different sections of their Bids by identifying the specific paragraph and page number where the subject topic has already been addressed.

Section II: Financial Bid – Bid and Acceptance Form

1.1 Bidders must submit their bid by completing the Bid and Acceptance form located in Section BA03 – "The Offer". The total amount of Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is not included in this price and will be added separately, if applicable.

1.2 Exchange Rate Fluctuation

C3011T (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

SI12 EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

1. Evaluation Procedures

- a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the Bids.

1.1. Technical Evaluation

See Annex "D" - Requirement for Inuit Benefit and Annex "E"- Evaluation Criteria.

1.2 Financial Evaluation

2. Basis of Selection

2.1 Highest Combined Rating of Technical Merit (25%) and Price (75%) - A0027T (2012-07-16)

- 2.1.1 To be declared responsive, a bid must:
 - a. comply with all the requirements of the bid solicitation; and
 - b. meet all mandatory criteria;
- 2.1.2 Bids not meeting (a) and (b) will be declared non-responsive.
- 2.1.3 The selection will be based on the highest responsive combined rating of technical merit and price. The ratio will be 25% for the Technical Merit and 75% for the price.
- 2.1.4 To establish the technical merit score, the overall technical score for each responsive bid will be determined as follows: total number of points obtained / maximum number of points available multiplied by the ratio of 25.
- 2.1.5 To establish the pricing score, each responsive bid will be prorated against the lowest evaluated price and the ratio of 75.
- 2.1.6 For each responsive bid, the technical merit score and the pricing score will be added to determine its combined rating.
- 2.1.7 Neither the responsive bid obtaining the highest technical score nor the one with the lowest evaluated price will necessarily be accepted. The responsive bid with the highest combined rating of technical merit and price will be recommended for award of a contract.

3. Recommendation

The proponent receiving the highest Total Score combined is the first entity that the Evaluation Board will recommend being approached in order to finalize details of an agreement for the provision of the required services. In the case of a tie, the proponent submitting the lower price for the services will be recommended.

The table below illustrates an example where all three bids are responsive and the selection of the contractor is determined by a 75/25 ratio of price and technical merit, respectively. The total points available equal 250 and the lowest evaluated price is \$45,000.

		Bidder 1	Bidder 2	Bidder 3
Bid Evalua	ation Price	\$50,000.00	\$45,000.00	\$55,000.00
Overall Tech	nnical Score	185/250	174/250	210/250
	Pricing Score	45/50 x 75 = 67.5	45/45 x 75 = 75	45/55 x 75 = 61.36
Calculations	Technical Merit Score	185/250 x 25 = 18.5	174/250 x 25 = 17.4	210/250 x 25 = 21.0
Combine	d Rating	86.0	92.4	82.36

Overall Rating 2nd	1st	3rd
--------------------	-----	-----

SI13 DEBRIEFINGS

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within fifteen (15) working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

SI14 WEB SITES

The connection to some of the Web sites in the solicitation documents is established by the use of hyperlinks. The following is a list of the addresses of the Web sites:

Treasury Board Appendix L, Acceptable Bonding Companies http://www.tbs-sct.gc.ca/pol/doc-eng.aspx?id=14494§ion=text#appL

Contracts Canada (Buy and Sell) https://buyandsell.gc.ca/for-businesses

Canadian economic sanctions

http://www.international.gc.ca/sanctions/index.aspx?lang=eng

Contractor Performance Evaluation Report (Form PWGSC-TPSGC 2913)

http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/documents/2913.pdf

Bid Bond (form PWGSC-TPSGC 504)

http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/documents/504.pdf

Performance Bond (form PWGSC-TPSGC 505)

http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/documents/505.pdf

Labor and Material Payment Bond (form PWGWSC-TPSGC 506)

http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/documents/506.pdf

SACC Manual

https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual/all

Schedules of Wage Rates for Federal Construction Contracts

http://www.rhdcc-hrsdc.gc.ca/eng/labour/employment_standards/contracts/schedule/index.shtml

PWGSC, Industrial Security Services

http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html

SUPPLEMENTARY CONDITIONS (SC)

SC01 SECURITY REQUIREMENT FOR CANADIAN CONTRACTORS

The RCMP has determined that there will be no requirement for Security Clearances to be completed as this is a new structure. However, all persons working on-site to correct deficiencies or perform warranty work will be required to have a Facility Access with Escort Security Clearance issued by the RCMP Departmental Security Branch (DSB).

SC02 LIMITATION OF LIABILITY

GC1.6 of R2810D is deleted and replaced with the following:

GC1.6 Indemnification by the Contractor

- The Contractor shall indemnify and save Canada harmless from and against all claims, demands, losses, costs, damages, actions, suits, or proceedings whether in respect to losses suffered by Canada or in respect of claims by any third party, brought or prosecuted and in any manner based upon, arising out of, related to, occasioned by, or attributable to the activities of the Contractor in performing the Work, provided such claims are caused by the negligent or deliberate acts or omissions of the Contractor, or those for whom it is responsible at law.
- 2) The Contractor's obligation to indemnify Canada for losses related to first party liability shall be limited to:
 - a) In respect to losses for which insurance is not required to be provided in accordance with GC10.1 "Insurance Contracts" of R2900D, the greater of the Contract Amount or \$5,000,000, but in no event shall the sum be greater than \$20,000,000.

The limitation of this obligation shall be exclusive of interest and all legal costs and shall not apply to any infringement of intellectual property rights or any breach of warranty obligations.

- 3) The Contractor's obligation to indemnify Canada for losses related to third party liability shall have no limitation and shall include the complete costs of defending any legal action by a third party. If requested by Canada, the Contractor shall defend Canada against any third party claims.
- 4) The Contractor shall pay all royalties and patent fees required for the performance of the Contract and, at the Contractor's expense, shall defend all claims, actions or proceedings against Canada charging or claiming that the Work or any part thereof provided or furnished by the Contractor to Canada infringes any patent, industrial design, copyright trademark, trade secret or other proprietary right enforceable in Canada.
- 5) Notice in writing of a claim shall be given within a reasonable time after the facts, upon which such claim is based, became known.

SC03 INSURANCE TERMS

- 1) Insurance Contracts
 - (a) The Contractor must, at the Contractor's expense, obtain and maintain insurance contracts in accordance with the requirements of the Certificate of Insurance. Coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada.
 - (b) Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract. The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.

2) Period of Insurance

- (a) The policies required in the Certificate of Insurance must be in force from the date of contract award and be maintained throughout the duration of the Contract.
- (b) The Contractor must be responsible to provide and maintain coverage for Products/Completed Operations hazards on its Commercial General Liability insurance policy, for a period of six (6) years beyond the date of the Certificate of Substantial Performance.

3) Proof of Insurance

- (a) Before commencement of the Work, and no later than thirty (30) days after acceptance of its bid, the Contractor must deposit with Canada a Certificate of Insurance on the form attached herein.
- (b) Upon request by Canada, the Contractor must provide originals or certified true copies of all contracts of insurance maintained by the Contractor pursuant to the Certificate of Insurance.

4) Insurance Proceeds

In the event of a claim, the Contractor must, without delay, do such things and execute such documents as are necessary to effect payment of the proceeds.

5) Deductible

The payment of monies up to the deductible amount made in satisfaction of a claim must be borne by the Contractor.

Exception to SC03 – Insurance Terms; Proof of Insurance:

All references to the Certificate of Insurance (form PWGSC-TPSGC 357) in the instructions, general terms, conditions and clauses identified in the Invitation to Tender (ITT) by number, date and title, and set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (http://publiservice-app.pwgsc.gc.ca/forms/pdf/357.pdf,) are to be replaced with "Appendix 1 – RCMP CERTIFICATE OF INSURANCE / ATTESTATION D'ASSURANCE - GRC"

SC04 MANDATORY HEALTH AND SAFETY

Employer/Principal Contractor: For Work in the **Nunavut Territory**.

1. EMPLOYER/PRIME CONTRACTOR

- 1.1. The Contractor shall, for the purposes of the Occupational Health and Safety Act Nunavut, and for the duration of the Work of the Contract:
 - 1.1.1. act as the Employer, where there is only one employer on the work site, in accordance with the Authority Having Jurisdiction;
 - 1.1.2. accept the role of Contractor/Principal Contractor/Constructor, where there are two or more employers involved in work at the same time and space at the work site, in accordance with the Authority Having Jurisdiction; and
 - 1.1.3.. agree, in the event of two or more Contractors working at the same time and space at the work site, without limiting the GC3 Execution and Control of Work GC 3.7, to the Project Managers order * to:
 - 1.1.3.1. assume, as the Principal Contractor, the responsibility for the Canada's other Contractor(s); or

1.1.3.2. accept that Canada's other Contractor is Principal Contractor and conform to that Contractor's Site Specific Health and Safety Plan.

2. WCB and SAFETY PROGRAM

- 2.1. The recommended Proponent shall provide to the Contracting Authority, prior to Contract award:
 - 2.1.1 a Statement of Injury Cost Supplement and a Workers Compensation Board Premium Rate Statement
 - 2.1.2 a Workers Compensation Board letter of good standing, also listing covered Directors, Principals, Proprietor(s) or Partners who will be or who are anticipated to be present on the work site(s).
 - 2.1.3 a Certificate of Recognition (COR) or Registered Safety Plan (RSP) acceptable to the Authority having Jurisdiction (AHJ). A Health and Safety Policy and Program, as required by the respective provincial/territorial Occupational Health and Safety Act, will be acceptable in lieu of a COR or RSP. If none is required by law, a copy of a health and safety policy and program that has been sent to the AHJ for review will also be acceptable, provided that the recommended Tenderor certifies that it has been sent to the AHJ.
- 2.2. The recommended Proponent shall deliver all of the above documents to the Contracting Authority on or before the date stated (usually 3-5 days after notification) by the Contracting Authority. Failure to comply will result in a breach of promise, at which time the Contracting Authority will be free to approach the next highest ranked responsive Proponent.

Exemption to Generic Safety Programs (Northwest Territories and Nunavut only) – Contractors having ten (10) or less employees do not require a written program. However, evidence of a system to manage health and safety remains a requirement.

3. PERMITS, NOTIFICATIONS AND SAFETY PLAN

- 3.1. The Contractor shall provide to the Project Manager:
 - 3.1.1. prior to the pre-construction meeting, a transmittal and copy of the Advance Notification of Project form, contained herein, as sent to the Authority Having Jurisdiction (AHJ), unless this requirement is waived by the Project Manager; and
 - 3.1.2. prior to commencement of work and without limiting the terms of General Instructions to Bidders GI14 and GC4 Protective Measures GC 4.2
 - 3.1.2.1. copies of all other necessary permits, notifications and related documents as called for in the scope of work/specifications and/or (AHJ); and
 - 3.1.2.2. a site specific Health and Safety Plan which is acceptable to the AHJ, unless this requirement is waived by the Project Manager.

^{* &}quot;order definition": after contract award, Contractor is ordered by a Change Order

ADVANCE NOTIFICATION OF CONSTRUCTION PROJECT

To Provincial Labour Authority:				
This Advance Notification is to adv your jurisdiction for which we are of the overall coordination of safety of	designated the Prime/Prine			
A pre-construction meeting for this An invitation for a representative of Plan will be reviewed at this meeti	of the provincial/territorial a	utho	rity to attend this meeting is exter	nded. The Site Specific Safety
Date:			File Number:	
Contract Amount:			Project Number:	
Business/Legal Name of Employe (MB)(QC)(NF&Labrador)(NT & Nu				ver/Principal Contractor
Mailing Address:			Telephone:	
maining radioss.			Fax Number:	
			Contact Name:	
PROJECT DETAILS	ion of Project			
200011	011 011 10)000			
Nature of Work/Process	S Undertaken			
Name of Site Su	perintendant			
Contact Number for Su	perintendant			
Estimated Start Da	ate of Project			
Estimated Pro	ject Duration			
Number of Workers to I	be Employed			
List of Sub-Contractors to be Er	nployed (Use additiona	ıl Sp	ace if Required)	
Company Name			Business Address/Location	
OWNER INFORMATION				
	Project Ow	ner:	Royal Canadian Mounted Police	9
	Owners Representat	ive:		
Owner Rep	presentative Contact Num	oer:		

Hazardous Regulated Activities

This is a notification to the Provincial/Territorial Labour Authority of the Hazardous Regulated Activities that are to be undertaken during the project by the Prime/Principal Contractor or Constructor or any sub-contractors. This list may not be inclusive and may be amended from time to time.

Note to Prime/Principal Contractor or Constructor:

Any Hazardous Regulated Activities which are listed must also have elements included in the Site Specific Safety Plan Listing working Procedures for those activities.

Check Box for activities to be undertaken and provide estimated duration of activities in hours/days.

Check	Activity	Estimated Duration
	Working in or with Trenching/Excavation/Tunnels	
	Use of Scaffolding/Swing Stages	
	Working from Heights requiring fall protection systems	
	Crane Operations	
	Work in Confined Spaces	
	Blasting and/or use of explosives	
	Use and or exposure to high voltage electrical	
	Hot Work	
	Demolition	
	Use of temporary structures, stairs, ramps or landings, and constructed ladders	
	Use of Heavy Equipment which may/may not require traffic control	
	Working on or near water	
	Working with hazardous substances/regulated products *	
	Working with radiation emitting devices	
	Working with or exposure to Asbestos, PCBs or Lead	

Please list any other haza	ardous regulated activitie	es, which are not listed	I, below:	

DISTRIBUTION

The Prime/Principal Contractor or Constructor is responsible to ensure proper distribution of this form

^{*} If the work is to occur in an occupied space, as a renovation or a lease fit-up, the Prime/Principal Contractor or Constructor is required to provide copies of MSDSs for all controlled products to the Owner's Representative and to maintain copies on site.

has been provid	ded. Proof can b	form was sent to the Labour Authority. Work activities cannot commence until such proof e by registered mail receipt, or by providing a copy of a fax transmittal notice, or any other the Labour Authority has received this document:
Original:	to applicable pr	ovincial/territorial labour authority
Copies to:	RCMP Project	Manager
	orm is to be post	red at the project site prior to the commencement of work.
NOTE:		
Please do not ir	nclude any forms	s that include personal 3rd party information such as the names of the
contractor's em	ployees and the	ir related claims information
LABOUR AUTI	HORITY CONTA	ACTS
Workers Compo Those queries r	ensation. Do no must be directed	ne Labour Authority in the various jurisdictions. They are not representatives of the it contact the people referenced below for issues pertaining to WCB or WCB Clearances. I specifically to the WCB, and where the WCB has both a Labour and Compensation be directed to the Compensation/Employer Services sections.
	Attention: E-mail: Telephone: Facsimile:	Gordon Becket, Chief Industrial Safety Officer gordonb@wcb.nt.ca 867-669-4403 867-873-0262
EXEMPTION D	ECLARATION	
DATE:		
COMPANY NA	ME:	
ADDRESS:		
formalized Heal	Ith and Safety Po	ne Northwest Territories/Nunavut Safety Act and Regulations requirement to have olicy and Program, on the basis that this company does not at the present time employ oloyees, including those required on all current projects for all clients.
Current number	r of full time emp	oloyees:
TITLE OF COM	IPANY OFFICEI	₹:

NAME OF COMPANY OFFICER:

SIGNATURE OF COMPANY OFFICER: _____

CONTRACT DOCUMENTS (CD)

- 1) The following are the contract documents:
 - (a) Contract Page when signed by Canada;
 - (b) Duly completed Bid and Acceptance Form and any Appendices attached thereto;
 - (c) Duly completed Inuit Benefits Plan;
 - (d) Drawings and Specifications;
 - (e) General Conditions and clauses

GC1	General Provisions	R2810D	(2015-04-01);
GC2	Administration of the Contract	R2820D	(2015-02-25);
GC3	Execution and Control of the Work	R2830D	(2015-02-25);
GC4	Protective Measures	R2840D	(2008-05-12);
GC5	Terms of Payment - See Note #1 below	R2850D	(2015-02-25);
GC6	Delays and Changes in the Work	R2860D	(2013-04-25);
GC7	Default, Suspension or Termination of Contract	R2870D	(2008-05-12);
GC8	Dispute Resolution	R288[0][2]D	(2008-12-12);
GC9	Contract Security	R2890D	(2014-06-26);
GC10	Insurance	R2900D	(2008-05-12);
Supplem	entary Conditions		
Allowable	e Costs for Contract Changes Under GC6.4.1	R2950D	(2014-06-26);
Schedule	es of Wage Rates for Federal Construction Contracts;		

- (f) Any amendment issued or any allowable bid revision received before the date and time set for solicitation closing;
- (g) Any amendment incorporated by mutual agreement between Canada and the Contractor before acceptance of the bid; and
- (h) Any amendment or variation of the contract documents that is made in accordance with the General Conditions.
- The documents identified by title, number and date above are incorporated by reference and are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (SACC) Manual, issued by Public Works and Government Services Canada (PWGSC). The SACC Manual is available on the PWGSC Web site:

 https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual
- 3) Schedules of Wage Rates for Federal Construction Contracts is included by reference and may be accessed from the Web site:

 http://www.rhdcc-hrsdc.gc.ca/eng/labour/employment_standards/contracts/schedule/index.shtml.
- 4) The language of the contract documents is the language of the Bid and Acceptance Form submitted.

Note #1: Payments related to Progress Reports:

- 1. The Contractor must submit reports, in electronic format, on the Progress of the Work as it relates to the Inuit Benefits Plan as presented by the Contractor during the Tender Process. The reports must be presented to the RCMP Project Manager along with Progress Payment Requests or payments may not be released.
- 2. The Progress Report needs to contain the following information:
 - **Part 1**: The Contractor is required to answer the following questions:
 - a. Is the Human Resources Plan being met?
 - b. Is the Inuit Business Plan being met?
 - ** Each negative response needs to be supported with an explanation.
 - **Part 2**: A narrative report, brief, yet sufficiently detailed to enable the Project Manager to evaluate the progress of the Human Resources Plan and the Inuit Business Plan, containing as a minimum:
 - A description of the progress of each of these plans as a whole during the period of the report.
 - An explanation of any variation from the plans

- A description of any additional requirements put into place in order to meet the objectives of the Plans
- Along with the Narrative Report and Progress Payment Request, the Contractor must provide Line Item Cost Breakdown, showing what portions of those costs can be reflected in their Inuit Benefits Plan (It is anticipated that this will provide substantiation of their Inuit Benefits Plan.)

BID AND ACCEPTANCE FORM (BA)

BA01 IDENTIFICATION <u>Title:</u> Construction – Duplex – Pangnirtung

Description:

The RCMP requires a new residential duplex to meet its operational requirements for the delivery of policing services in Pangnirtung, NU and the surrounding areas. This requirement is for the construction of a new residential duplex.

BA02	BUSINESS NAME AN	D ADDRESS OF BIDDER	R	
Name:				
Address:				
Telephon	ne:	Fax:	PBN:	
BA03	THE OFFER			
		the Queen in right of Car h the Bid Documents for t	nada to perform and complete the Work for the abo the Total Bid Amount of	ve
	nount in numbers)	_excluding GST/HST.		

<u>Note:</u> There is a requirement to carry the following cash allowances totalling \$21,000.00. These amounts must also be included in the Total Bid Amount and must be billed separately with invoices attached showing actual costs incurred.

- Purchase and installation of window blinds for all windows: \$6,000.00
- Electrical Services to Nunavut Power: \$15,000.00

BA04 BID VALIDITY PERIOD

The bid shall not be withdrawn for a period of (90) days following the date of solicitation closing.

BA05 ACCEPTANCE AND CONTRACT

Upon acceptance of the Contractor's offer by Canada, a binding Contract shall be formed between Canada and the Contractor. The documents forming the Contract shall be the contract documents identified in Contract Documents (CD).

BA06 CONSTRUCTION TIME

The Contractor shall perform and complete the Work to be in compliance with the schedule set forth by the RCMP as listed below:

BA07	BID SECURITY	
	der is enclosing bid security with its bid in accordal Instructions to Bidders.	dance with GI08 - Bid Security Requirements of R2710T
BA08	SIGNATURE	
Name a	nd title of person authorized to sign on behalf of	Bidder (Type or print)
Signatur	re	Date

Substantial Completion in March 31st, 2016.

1.

Annex "A" - Specifications

۸ ۱۱ ۵	naaifiaatiana	ara inaludad	00 000000	e documents	00d to bo	roforonood o	Λ καρον "Λ"
All S	Decincanons	are included	as senarai	e documents	200 10 DE	Telefenceo a	S Annex A
, 0	podificationic	are interaced	ac copara	o accarrionto	, and to bo	i di di di loca a	0 / 111110/1 / 1 .

Annex "B" - Drawings

All drawings are included as separated documents, and to be referenced as Annex "B".

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL.) LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LIVERS) 1. Originality devertained Cognition de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de Control de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de Control de Seuse-Indiana (Control de Control de		du Canada	ent	ļ		Cont Security C	act Number / Number du čo amification / Classification d	ntral	
1. Originating Generolation of Continuation (Michitation un organization ground-marrantal directories professor (Michitation un organization ground-marrantal directories (Michitation un organization ground-marrantal directories (Michitation un organization organization (Michitation under the marrantal organization (A. Bidd Description of Work / Britine description du trevall Continuation services for new duplate housing project in Perspectuary. NLI. 5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur suru-H access à des enserchandises controllede? S. b) Will be supplier require access to unclassified military technical data autiped to the provisions of the Tachrucal Data Controlled Programment under the controlled Goods? Le fournisseur suru-H access à des doundes techniques militatines non classifiedes qui sont assujetites aux dispositions du Réglement un le contrôle des données techniques? S. b) Will be supplier require access to unclassified military technical data autiped to the provisions of the Tachrucal Data Control Regulationer? Le fournisseur sura que les employes acron-H autobies qui expensivation or assesti? Le fournisseur sura que les employes acron-H autobies qui expressivation programments ou à des blane PROTECES elvius CLASSIFILES? (Procher les richesses d'access autobies qui expressivation programments ou a des blane PROTECES elvius CLASSIFILES?) (Procher les richesses d'access autobies qui expressivation programments ou à des blane PROTECES elvius CLASSIFILES?) (Procher les richesses d'access autobies qui expressivation programments ou a des blane PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blane PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blane PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blane PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blanes PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blanes PROTECES elvius CLASSIFILES information programments ou a des blanes PRO		LISTE DE VÉR	FICATION DES EX	IGENCES R	CHECK L	ST (SPC		West of the second seco	
3. a) Subcontract Number / Number of control de sous-instance 3. b) Name and Address of Subcontractor / Norn et adapse du so A Brief Description of Work / Brieve description du travail Construction services for new deplet housing project in Perspectung, NU. 5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur aura-14 accès à des non-instances convictées? S. b) Will the supplier require access to controlled Goods? Le fournisseur aura-14 accès à des non-instances convictées? Le fournisseur aura-14 accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujettes aux dispositions du Régiement au la controlle des dernées techniques? Le fournisseur aura-14 accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujettes aux dispositions du Régiement au la controlle des dernées techniques? Le fournisseur aura-14 accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujettes aux dispositions du Régiement au la controlle des dernées techniques (a) au propriée des dernées de la controllée des dernées (a) au propriée des dernées (a) au propriée des dernées (a) au propriée de des revenues des des revenues (a) au des biens PROTECTED andrée (LASSIFIED information (a) au propriée de des revenues (a) au propriée (a) au répart de la controllée des dernées (a) au propriée de des au propriées (a) au propriée (Cinatino Government De	CONTROL PARTY	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	1 4V) 6F/10, 51()				damen de	a file
A. Bidef Description of Work / Brieve description du travail Construction services for new duples housing project in Perspiritung, NU. 5. a) Will the aupplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur sura-1-4 accès à des nearchendases contrôtées? 5. b) Will the aupplier require access to unclassellitud mittany technical date aubject to the provisione of the Tachnical Date Control Regulations. 6. b) Will the aupplier equire access to unclassellitud mittany technical date aubject to the provisione of the Tachnical Date Control Regulations. 7. b) Gournisseur sura-1-4 accès à des données techniques mittanys mon classellities qui sont assujetities aux dispositions du Régisterent aux le contrôle date données techniques? 8. indicals the type of access nating the samployeau acron-the acces to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assesti? 9. Indicals the type of access using the chart in Dussilion 7. c) 1. b) Will the aupplier and its amployeaus require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assesti? 9. Society the lavel of access using the chart in Dussilion 7. c) 1. b) Will the aupplier and the amployeaus access to incompany the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus access to incompany the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus access to incompany the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the samployeaus acron-the access to inscribed access are section 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acron-the access to inscribed access are section 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acting the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acting the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acting the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acting the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus acting the chart in Dussilion 7. c) 9. b) Will the aupplier and the amployeaus access to i	Subcontract Number / N	uvernemental d'orig Luméro du contrat di	Royal Canada		loe i	Comor	de Atengamment Street Min	eth Gilma	100
Construction services for new deplace housing project in Penginitung, NU. 5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le foamisseur aura-t-il accés à des narchandises controlled in the provisions of the Technical Deta Control Regulations? Le foamisseur aura-t-il accés à des narchandises controlled militaires non classifiées qui sont seaujettes aux dispositions du Régiement aura de foamisseur aura-t-il accés à des données techniques militaires non classifiées qui sont seaujettes aux dispositions du Régiement aura de des données techniques indicate aux dispositions du Régiement aura de des données techniques explaines aux dispositions du Régiement aura de seaughtes aux dispositions du Régiement aura de des les mappions explaines aux dispositions du Régiement aura de des les mappions explaines aux dispositions du Régiement de la control de comment de la control de comment ou à des blane PROTECES sétou CLASSIFIÉS (Spacily the sive of eccess auraphoyes que multisent la technique des control de comments ou à des blane PROTECES sétou CLASSIFIÉS (Producte in présent de présent de services de la control de comment de la control de présent de comment de la control de présent de la control de la control de présent de la control de présent de la control de la control de présent de la control de la contro						- OI 30000	MENTOL 1 MANUAL SIGNATURE OF	1 50US-17	a tar
Le fournisseur auxi-et accèse à des marchandisses convictées? 5. B) Will the aupplier require accese to undiscelléed military technicule data aubject to the provisions of the Technical Data Control Regulations? Le fournisseur aux-et accèse à des dounnées techniques militaires non classifiées qui sont sesujettes aux dispositions du Réglement aux le control des données techniques? 8. Indicate the type of accese migured / Indiquer le type d'accèse requis 8. a) Will the supplier and its employees require accese to PROTECTED and/or CLASSIFIED Information or assett? 1. fournisseur aires que les employees experies autorit à accèse à des remaignaments out à des blane PROTECES eviou CLASSIFIES? (Specify the level of eccese units pit to babese que le rouve à la question 7, c) (Préclair et invesse d'accèse ou utilissent in babese que le rouve à la question 7, c) 6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) yequire accese to restricted access ansai? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assett is premitted. 1. a fournisseur aires employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) yequire access to restricted access ansai? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information access to restricted access ansai? No access to premitted and a fournisseur access to restricted access ansair not access ansair to premitte access and access ansair not access ansair not access ansair to premitte access and access ansair not access ansair not access and access ansair not access ansair not access ansair not access and access ansair not access and access ansair not access ansair access and access ansair not access ansair not access and access ansair not access and access ansair not access ansair not access and access ansair not access ansair not access and access ansair not access and access ansair access and access ansair not access ansair not access and access ansair not access ansair not access ansair not access ansair not access and access and access and access ansair not a	Construction services for new	duplac housing projec	a in Pungnictung, Mij.						
5. b) Will the aspplier require access to unclassified military technical data subject to the provisions of the Technical Data Control Regulational? Le fournisseur sura-t-II scode à des doxnées techniques militaires non classifiées qui sont assujettes aux dispositions du Régiement 20 contrôle des dornées techniques explicit public de consentation requires incliquer le type d'accès requis 6. a) Vitt the supplier and its employees require socies to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assesti? Le fournisseur sind que les employees (a) canaria, mainte in Dussifier 7, 2, 3 (Specify the level of escose sales; the share in Dussifier 7, 2, 3) 6. b) Will the supplier and its employees (a) classifiers in tributes and se incurse à la question 7, 2, 3) 7. b) Will the supplier and its employees (a) classifiers in the subsidier (a) classifiers in the season of access an employee (a) classifiers (a)				Hadrand - Chinary Washington		- II - Laure - Constant	**************************************		No
Le fournisseur sura-t-il accès à des dosnées techniques militaires non classifiées qui sont sesujettes aux dispositions du Réglement sur le contrête des données techniques? 5. Indicate the type of access magainst / Indiguer le type d'accès requis 6. a) Will the supplier and its employees require access to PROTECTED andor CLASSIFIED information or assets? Le fournisseur simil que les employées auton-à accès à des revesignaments out à des blane PROTECIES subru CLASSIFIÉS? (Specify the tevel of accès en utilitant la teblase qui se trouve à la question 7, c) (Précleur la nivesse d'accès en utilitant la teblase qui se trouve à la question 7, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered to the commander 7, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered to the commander 7, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered to the commander 7, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered to the commander 7, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered 1, c) (B) Will the supplier and its employées (accesses intered 1, c) (C) Its mits a commander (accesses accesses to restricted accesses areas? Ple accesses to PROTECIES and the commander of accesses to PROTECIES and the commander of accesses to restricted accesses areas? Ple accesses to PROTECIES and the commander of accesses accesses to the commander of accesses to the commander accesses to restricted accesses areas? Ple accesses to the commander accesses accesses to the commander accesses to restricted accesses accesses to the commander accesses accesses to the commander accesses to the commander accesses to the commander accesses accesses to the commander accesses to the commander accesses acce				to subject to 8	a remide			1	No
6. a) Vitil the supplier and its employees require accesses to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assess? (Specify the travel of accesses assing the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in Ducellory 7, c) (Specify the travel of accesses using the shart in the supplier will be required to accesse to restricted accesses areas? In accesses of accesses of accesses of accesses of accesses areas? In accesses of accesses of accesses of accesses of accesses of accesses of accesses accesses areas of accesses accesses accesses accesses of accesses a								1	No No
6. a) Yiffi the supplier and its employees require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assess? Le fournesses sinit que les employées autoni-les accès à des rerealignements out à des blane PROTECES without CLASSIFIES? (Specify the level of access using the bland in Disposition? 7. c) (Proclair le rivines d'accès en utilitiers le tablesse qui se incurve à la quession 7. c) (Proclair le rivines d'accès en utilitiers le tablesse qui se incurve à la quession 7. c) (B) Will the access to restricted access areas? Pier access to PROTECES in process to restricted access areas? Pier access to PROTECES (e.g. Clearman, maintenance) parsonnell) supports access to restricted access areas? Pier access to PROTECES (e.g. Clearman, maintenance) parsonnell) supports access à des zones d'access restrictions and des blane PROTECES estaux CLASSIFIES n'est pas autorités. 1. a fournisses in see employée (s. est restroyeurs, personnell d'accesse pas autorités. 2. des investignements out à des blane PROTECES s'estaux CLASSIFIES n'est pas autorités. 3. des investignements out à des blane PROTECES s'estaux CLASSIFIES n'est pas autorités. 4. des investignements out à des blane PROTECES s'estaux CLASSIFIES n'est pas autorités. 5. s'appet d'un contrat de messagaries out de livrestour commerciale sente entreposages de nui? 7. a) indicate the type d'information interité re supplier will be required to accesse / indiquer le type d'information auques le fourtisseur d'une particulaire. No resesse restrictions / Restrictions restrictions and accesse accesses a					dre sout is		us dispositions du Régisme	mt	
Capacity the lavel of excess using the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access using the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access using the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access using the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access using the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 7, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 8, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the chart in Dueslion 1, c) (Proclast is noticed access of the control 1, c) (Proclast is noticed access of the control 1, c) (Proclast is noticed access of the control 1, c) (Proclast is noticed					A				
A not release restrictions / Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Specify country(les): / Préciser les(s) pays: Restricted to: / Limité à: Restricted to: / Limité à	Concernment ment que (Specify the bivel of seco	no unice the chart i	fi-lis incohs à des rener it Dunation 7, c)	idamentants on	A dee bland	PROTÈG	acouls? ÉS eVou CLASSIFIÉS?	1	No No
La fournisseur et ses employés (p. au nethypeurs, paraonival d'entreted) acronit-lis accès à des zones d'accès restretries? L'accès d'est presentate ou à des bites PROTÈGÉS et avez CLASSIFIÉS d'est pas autorisé. d. c) le tris a commende douter or delivery registrement with no overright storage? S'ogli-li d'un contrat de messagarés ou de tretient commerciale same entreposage de nui? 7. a) indicate the type of information that the supplier will be required to access / indiquer le type d'information auquel le fournisseur devre a nature restrictions (Pessylictions restrictions restrictions restrictions (Pessylictions (Pessylictions restrictions (Pessylictions (Pe	YVE THE BEDGESS MINE AND	MANCHEN MARKE FALLS: COM	imare matricipation of	warned manual	N access to	o restricted	access areas? No access t	0 /	No
7. a) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer is type d'information auquet le fournisseaur devirs a Canadia / NATO JOTAN Foreign i Étrateger 7. b) Release restrictions / Restrictions restrictes à la diffusion No release restrictions / All NATO countries Aucure restriction relative à la diffusion Not release restriction relative à la diffusion Not release restriction relative à la diffusion Not release des restrictions / Aucure restriction relative à la diffusion Not release de l'Unité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C									No
7. a) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer is type d'information auquet le fournisseaur devirs a Canadia / NATO JOTAN Foreign i Étrateger 7. b) Release restrictions / Restrictions restrictes à la diffusion No release restrictions / All NATO countries Aucure restriction relative à la diffusion Not release restriction relative à la diffusion Not release restriction relative à la diffusion Not release des restrictions / Aucure restriction relative à la diffusion Not release de l'Unité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C	à due remanighements or is this à commercial cou	u à dies blans PRCT rier or delivery races	EGES WOU CLASSIF	IES n'est pas i	nutcited.				
Consider		constitution and make and	I desarts average segment in	mer markeni	THE COST CHARGE &				No No
7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à le diffusion All NATO countrais All NATO countrais Tous les pays de l'OTAN All sur restriction relative à le diffusion No release restriction Auxune restriction Auxune restriction Auxune restriction Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précise Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Restricted to: / Limité à : Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Procification / Limité à : Specify country(les): / Précise Restricted to: / Limité à : Restricted to:					ser to type :	d'Informatic	n suquel le fourrégaeur devi	a ever	ec.
No release restrictions Austring restriction relative à le diffusion Not releasable A ne pas diffuser Restricted to: / Limité à : Restricted to: / Limité à : Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(le		1.		D/OTAN			Foreign / Étrang	-	1
Audune restriction relative à la diffusion Not reseauble Ane pas diffuser Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROT	Chicago restrictions						No reinana distributa		
Not releasable A ne pas diffuser Restricted to: / Limité à :		(- 3	Tours less paye de	POTAN	1				_
Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(les): / Préciser le(s) p	zune restriction relative		i	*****		,]
Specify country(les): / Préciser le(s) pays : Specify country(les):	tune reskitition relative diffusion relapsable			· ·	-	,]
7. C) Level of information / Nilyeau d'information PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTE	tune reskitition relative diffusion relapsable			•••		,]
PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED B PROTECTED C PROTEC	tune residual relative diffusion releasable e pas diffuser		Restricted to: / i.i.	imilità ii :	-]	,	à in diffunion:]
PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED C PROTEC	tune restriction relative diffusion reseasable e pas diffusion stricted to: / Limité à :	D par le(s) pays :	1	_] le(s) peys :	,	à le diffunion: Restricted for / Limits à :		
PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTEGÉ C CONFIDENTIAL CONFI	sure restriction relative diffusion relaessable e pais diffuser fricted to: / Limité à : solfy country(les): / Précis		1	_	in(s) pays :		à le diffunion: Restricted for / Limits à :		
PROTÉGÉ B NATO DIFFUSION RESTREINTE PROTÉGÉ B PROTÉG	ture restriction relative diffusion releasable e pas diffuser stricted to; / Limité é : unity country(les); / Précis Level of information / hily OTECTED A	ressu d'information	Specify country(I	ins): / Préciser	pe(s) pays :		à le diffusion: Restricted to: / Limité à : Specify country(lee): / Préc		
PROTECTED C PROTEGÉ C CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET CONFIDENTIAL NATO SECRET CONFIDENTIAL CONFI	ture restriction relative diffusion relationalise e pas diffuser fricted to: / Limité à : actly country(les): / Précis Level of information / Név DTECTED A DTECTED A	reau d'information	Specify country(i	Mask: / Préclaur SIFIED SSIFIÉ	la(e) pays		à la diffusion: Restricted tix: / Limité à : Specify country(lee): / Préc PROTECTED A PROTECIÉ À		
CONFIDENTIAL CONFI	core restriction relative diffusion releasable e pila diffuser infricted to; / Limité à : colly country(les); / Précis Level of information / hily OTECTED A DTÉCTED B DTÉCED B	reau d'information	Specify country(iiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiii	SIFIED SSIFIE TED W RESTREIN			à le diffusion: Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préc PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B		
CONFIDENTIEL NATO SECRET COMMIC TOP SECRET SECRET SECRET COSMIC TOP SECRET SECRET COSMIC TRES SECRET SECRET SECRET	ture restriction relative diffusion relative diffusion relative diffusion relative e pas diffuser stricted to; / Limité é : soily country(les); / Précision de la constant	reau d'information	Specify country(ii NATO UNCLASS NATO NON CLA NATO RESTRIC NATO DIFFUSIC NATO CONFIDE	SIFIED SSIFIÉ TÉD W RESTREIN			A la diffusion: Restricted by / Limits &: Specify country(les): / Préc PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C		
SECRET COSMIC TRES SECRET SECRET	core restriction relative diffusion relative diffusion relatives to the place diffusion directed to; / Limité à : soilly country(les): / Prècis Level of information / Nevotion directed A DITÉGÉ A DITÉGÉ B DITÉGÉ C DITÉGÉ C DITÉGÉ C NEIDENTIAL	reau d'information	NATO UNCLASS NATO NON CLASS NATO DIFFUSIC NATO CONFIDE NATO CONFIDE	SIFIED SSIFIÉ TÉD W RESTREIN			A la diffusion: Restricted tix / Limits A: Specify country(lee): / Préc PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED C PROTECE C PROTECE C		
TOP SECRET	core restriction relative diffusion relative diffusion relative diffusion relatives as a situated to: / Limité à : city country(les): / Précis Level of information / Ne OTECTED A DTÉGÉ A STECTED B OTÉGÉ B DTÉCTED C OTÉGÉ C NEIDENTIAL NEIDENTIAL	reau d'information	NATO UNCLASS NATO NON CLA NATO RESTRIC NATO DIFFUSION NATO CONFIDE NATO CONFIDE NATO SECRET NATO SECRET	MRS: / Préciser SSIFIE SSIFIÉ TED MI RESTREIN NTIAL NTIEL			A la diffusion: Restricted by / Limits A: Specify country(lee): / Préc PROTECTED A PROTECTED B PROTECE B PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL		
TOP SECRET (SIGNT) TRES SECRET (SIGNT) TRES SECRET (SIGNT) TRES SECRET (SIGNT)	core restriction relative diffusion releasable e pila diffusion infrided to: / Limité à : soily country(les): / Précis Level of information / hilly OTECTED A DITECTED B DITECTED B DITECTED B DITECTED C DITECTE	reau d'information	NATO UNCLASS NATO NON CLA NATO RESTRIC NATO CONFIDE NATO CONFIDE NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SI	SIFFED SSIFFE TED WRESTREIN NITAL NITIEL			A la diffusion: Restricted to: / Limits A: Specify country(lee): / Préc PROTECTED A PROTECE A PROTECE B PROTECE B PROTECE C CONFIDENTIAL SECRET		
TRES SECRET (SIGNAT)	core restriction relative diffusion relative diffusion relative diffusion relatives to the plan diffusion directed to: / Limité à : cdly country(les): / Précis Level of information / Ne) OTECTED A DTÉGÉ A DTÉGÉ B DTÉGÉ B DTÉGÉ B DTÉGÉ C DTÉGÉ C DTÉGÉ C DTÉGÉ C DEFÉGÉ D DEFÉGÉ C D DEFÉGÉ C D DEFÉGÉ C D D D D DEFÉGÉ C D D D D D D D D D D D D D D D D D D	reau d'information	NATO UNCLASS NATO HON CLA NATO HON CLA NATO RESTRIC NATO CONFIDE NATO CONFIDE NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SI COSMIC TRES	SIFFED SSIFFE TED WARESTREIN NITIAL NITIEL ECRET			A la diffusion: Restricted for / Limits A: Specify country(les): / Préc PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED C PROTECIÉ B PROTECIÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET		
	core restriction relative diffusion releasable e pila diffuser stricted to; / Limité à : soily country(les): / Précis Level of information / Néy DTECTED A DTEGTED A DTEGTED B DTEGTED B DTEGTED B DTEGTED C D	reau d'information	NATO UNCLASS NATO HON CLA NATO HON CLA NATO RESTRIC NATO CONFIDE NATO CONFIDE NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SI COSMIC TRES	SIFFED SSIFFE TED WARESTREIN NITIAL NITIEL ECRET			A la diffusion: Restricted to: / Limits A: Specify country(les): / Préc PROTECTED A PROTECE D PROTECE D PROTECE D PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET TRÈS SECRET		
TBS/SCT 350-103(2004/12) Security Classification / Classification de sécurité	core restriction relative diffusion releasable e pila diffuser stricted to; / Limité à : soily country(les): / Précis Level of information / Néy DTECTED A DTEGTED A DTEGTED B DTEGTED B DTEGTED B DTEGTED C D	reau d'information	NATO UNCLASS NATO HON CLA NATO HON CLA NATO RESTRIC NATO CONFIDE NATO CONFIDE NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SI COSMIC TRES	SIFFED SSIFFE TED WARESTREIN NITIAL NITIEL ECRET			A la diffusion: Restricted to: / Limits A: Specify country(les): / Préc PROTECTED A PROTECE D PROTECE D PROTECE D PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TOP SECRET TRÈS SECRET		

+	Governmen
T	of Canada

nt Gouvernement du Canada

Contract	Number (Num	per an exemper	
ecurity Chrss	fication / Class	ilcation de sécu	ritté

ANY A. CONSTRUCT BY STATE 2. CONT. I. Will the supplier require access to PPOTECTED and Le fournisseur cure-H acces à des remedgraments if Yes, indicate the level of sensitivity: Danis l'all'impailve, indiquer to reveau de sensibilité: Will the supplier require access to outremely sensitivit Le fournisseur aura-H acces à des remedgraments Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du mate Document Number / Numeiro de document : 27/18 217-5031NL CONTROLLES O. a) Personnol security screening level required / Ni-	ou à des biens COMSEC di le INFOSEC information et a ou à des biens INFOSEC de	signés PROTÉGÉS eVou CU ssets?	SSIFIÉS?	Non O
Will the supplier require access to extremely sensitive Le fournisseur eura-til acces à des remaignements Short Trite(s) of material / Tirre(s) abrégé(s) du maté Dort Trite(s) of present / Riumièro du document : ACE EMPERSONNEL CONTREMENT (EURANDE EL PROPERSONNEL DE LE PROPE	ou à des biens INFOSEC de	sacts?		
Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du maté Document Number / Numbro du document : (A) Employance (secondario de document :				V No Y
Occument Number / Numbro de document :: R1 E - PERSONSET - (CPPERS) - PARTIE REST	riol :	CHICLES SACRESSION FOR CONCRET	?	Mon L O
RTE INTERSORNED CONTINUES FOR THE BUSINESS PERSONNEL SECURITY SCREENING level required / Niv		and the state of t		
2) LOSSON OF SECURE SOCIETA SECURITY SOCIETY CONTRACTOR	REDANES CURTANO (40)	i du como consisti manisti.	and a second	
FIT RELIABILITY STATUS	7 CONFIDENTIAL	SECRET	TOPSEC	ener
COTE DE FIABILITÉ	CONFIDENTIEL	SECRET	TRÈS SE	
TOP SECRET-SIGINT TRES SECRET-SIGINT	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL	NATO SECRET		TOP SECRET
SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS				
Special comments: Commentaires spéciales: Constructi	on of new RCMP housing. N	o access to existing ACMP fuc	illies is required.	to perfect the state of
NOTE: If multiple levels of screening a	- Libraria a Convention Channell	irrittera Chaldes recent has corrected		
REMARQUE : Si plusieurs siveeux de	contrôle de sécurité sont re	quie, un guide de cleasification	de la séculté doit ét	
 b) May unscreamed personnel be used for portions Du personnel sens autorisation securitaire past 	i of the work? Il we voir conflet des parties	du travail?		Non V
If Yes, will unacreaned personnel be escorted?				No. No.
Cons l'affirmative, le personnel en quaetton sen			Mark 1 To Mark	
GHARLADA GUBARU SAGEPERER LIPAR DE GU NEORMATION (ASSETS / RENSEGNÉMENT		N IFOURNEESFURD		and the second of the second
(a.) Will the supplier be required to receive and stor	e PROTECTED and/or CLAS	SSIFIED information or sessels	on its sile or	✓ Non
premises? Le lournisseur sers-t-il tenu de recevoir et d'ent CLASSIFIÉS?	repaser sur place des renexi	gnements ou des blens PROT	ÉGÉS elou	Company of Marie Commany of
b) Will the supplier be required to safeguard COM	SEC information or assets?			[7] No [7]
 b) Will the supplier be required to safeguard COM Le fournisseur-sere-t-il tenu de protéger des rer 	SEC information or assets? nseignements ou des biens (COMSEC?		No Non C
Le fourrisseur sera-t-il tenu de protèger des re	SEC information or assets? assignements ou des biens (COMSEC?	agen en e	No.
PRODUCTION	nseignaments ou des bions (kalka ga mara anaka malaya ka da ara ara a a a a a a a a a a a a a a		No No
Le fournisseur seza-t-il tenu de protèger des re PRODUCTION c) Wit the production (manufacture, and/or repair en cours at the supplier's also or prentises?	isaignaments ou dan biens (TED and/or CLASSIFIED make		No No Non O
Le fournisseur sera-t-il tenu de protèger des ne PRODUCTION	isaignaments ou dan biens (TED and/or CLASSIFIED make		No Non Non Non
Le fournisseur seza-t-il tenu de protèger des ne PRODUCTION c) Wit the production (manufacture, and/or repetir en occur at the supplier's side or promises? Les installations du fournisseur servirorif-elles à li sidou CLASSIFIÉ?	ndignements ou due beens to didor modification) of PROTEC is production (fabrication et/ou	TED and/or CLASSIFIED mate	mentarial PROTÈGÉ	No No Non C
Le fournisseur sera-t-il tenu de protèger des ne PRODUCTION c) Wit the production (manufacture, and/or repair en occur at the supplier's site or previseer? Les installations du fournisseur servirons-elles à le sitou CLASSIFIÉ? INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUI	differ modification) of PROTEC is production (fabrication et/ou	TED and/or CLASSIFIED male réparation akou modification) d NOLOGIE DE L'INFORMATIO	n material PROTEGE	No Non Non
Le fournisseur sera-t-il tenu de protèger des re PRODUCTION d) Will the production (manufacture, and/or repair en occur at the supplier's site or promises? Les installations du fournisseur servironi-elles à l	idior modification) of PROTEC is production (fabrication et/ou PPORT RELATIF A LA TECH to electronically process, proc systèmes informatiques pour	TED and/or CLASSIPIED mails reparation skick modification) discountribution of the control of th	n matarial PROTÈGÉ N (TI): for CLASSIFIED	No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canada

اخ	È
-4	

Government of Cenade

Gouvernement du Canada Contract Number / Numéro du contrat
Security Clossification / Clossification de sécurité

Figure and a service of the service	ting IL IL IN	engli du re	one suur	manually us t.in.incondator aux installati	omoveti one du foc	nament, da arrisanur,	brant idiliaan	ie talsiesu ric	mpitudentit e	d-desarca	r dan	i kovdili	draw	, onuc changu	al Sid suc	
Davis le cas den i dans le tablesu r	diis	mbou	is an	# rempliseent	te formula	ers en Me	pe (par inter	rwi), les répor TABLEAU F	SHOP BUCK	quéstions	piréci	school /		ont susomalic	poment s	dzieę:
Category Categorie	PR	OTEC	#O		ASSEPTED LABSIFIE			жато						COMME		
	_	,	c	COMPONING	Secret	FOF	NATO RESTRICTED	NATO CONFIDENTIAL	NATO	Colonic		TECH ICT NO		CONFIDENTIAL	SHOWN	Tippe Shecaser
				Corrections.		THEO SECRET	NATES OFFUSION STREETS	PURTO ESOMIDENTIEL		SECRET	^	5	¢	Constitutions.		THESE SECRET
orandor / About maigramants / Nors											L					
MALCON .									<u> </u>		<u> </u>		_		4	ļ
Medie / pport 7) Link /		L	L			1	<u> </u>				_	L	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
tink / m deutronique		L				<u> </u>		<u> </u>	<u> </u>	<u>L</u>	_	L	L	<u> </u>		<u> </u>
a) is the description to description to Yes, charact Dans Faither	i du Iy ti	inera Maria	uit vi	uå par la près hu sansatation	ania LVEI g the top t formula	iS est-eik and botto ive est inc	e de nature f om in the an Neuant le ni	ROTEGEE **	Vou CLA! ecurity (localitical	ian". ndtu	ido		,	✓ No Non	
NI Will the doc		ntaiti	on #		SRCL be	PROTEC	TED woder	CLASSIFIED E el/ou CLAS	? SIFIÉE?						✓ Non	
eithichments	(P.) with fain	j. 38 16, ci de 1	CR	by annotation ET with Altac Her is prived the s au heut	laryaerim). A filosopoli	uira en in	dinument in th	venu de sáci	atté dan	in cane	ntitu	lée				

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canada

Annex "D" - Requirements for Inuit Benefits

The contract shall include the following:

1. Preamble

Further to the Nunavut Land Claims Agreement (NLCA) this contract contains a requirement for the provision of benefits to Inuit people and firms.

2. Scope of Document

This document provides details on the Crown's requirements for Inuit Benefits. This document includes definitions on terminology used. Definitions that apply to the requirements of this Annex are provided in Section 7 below.

3. Inuit Benefits Plan

Within 30 days after date of Contract Award, the Contractor shall submit to the Crown for approval a finalized Inuit Benefits Plan which is based upon the draft Plan submitted as part of the proposal updated as detailed in paragraph 5.1 below. The Inuit Benefits Plan shall include the following

3.1 Inuit Benefits Content

The Inuit Benefits Plan shall include a clear statement of the minimum amount of Inuit Benefits that the Bidder proposes to provide, expressed in dollars and as a percentage of the "Total Bid Amount" (Identified in BA03 – The Offer). Note: This must be a minimum of 7.5% in order to qualify. The Inuit Business Plan must also include a clear statement of the minimum hours of direct employment of Inuit Resources as well as a clear statement of the minimum dollar value of business sourced to Inuit firms that the Contractor intends to use in carrying out the work. The minimum benefits must not be less than that detailed in the proposal.

3.2 Human Resources Plan

The Inuit Benefits Plan shall include a Human Resources Plan that details how the Contractor <u>or its</u> <u>subcontractor(s)</u> intends to maximize the use of Inuit employment. The Human Resources Plan shall address how employment of Inuit people will be managed and shall provide:

- a) details on the work to be carried out for each position proposed to be filled by an Inuit person,
- b) Strategies for recruitment of Inuit persons,
- c) Staff Management

The Human Resources Plan shall be in sufficient detail to allow the Crown to assess the quality and value of the Inuit Benefits proposed but also the probability of meeting the objectives contained therein.

3.3 Inuit Business Plan

The Inuit Benefits Plan shall include an Inuit Business Plan that details how the Contractor intends to maximize the use of Inuit firms. The Inuit Business Plan shall:

- a) Identify the work intended to be carried out by Inuit firms, as well as the dollar value of the work,
- b) Detail how business with Inuit firms will be managed, from developing sources of supply to administration, and
- c) Detail any development of new sources of supply, or new capabilities,

3.4 Transactions

Each item of Inuit Benefits shall be detailed in Transaction form, detailing the Benefit, the amount of work involved in terms of dollars and labour.

3.5 Allowable Expenses

The following defines what is allowable as an expense for Inuit Benefits.

- 3.7.1 Allowable costs associated with labour carried out by an Inuit person are direct salaries, benefits (including but not limited to health, pension, and vacation) and other associated costs, which are paid to Inuit persons or firms
- 3.7.2 Allowable costs associated with work placed with Inuit Firms are those costs (including but not limited to direct costs, overhead, and profit) which are paid to Inuit persons or firms

3.6 Amendment of Inuit Benefits Plan

At any time during the contract, the Contractor may propose amendments to the Contracting Authority to the Inuit Benefits Plan. Any such proposal must include a justification for the change and a detailed explanation that the change results in Inuit Benefits that are not reduced in quantity or quality. Canada shall provide comments or agreement within 10 working days. Canada is under no obligation to accept any such proposal regardless of its content or justification.

4. Other Requirements

4.1 Quality of the Benefits

While Inuit participation in the work is a mandatory requirement, it is desirable that this participation be of a lasting, sustainable and meaningful nature. These requirements may be met by the Contractor or by any of its subcontractors.

4.2 Assessment of Benefits

Canada will carry out an annual assessment of the benefits achieved compared against the Inuit Benefits Plan. Canada's review shall be completed within 1 month after receipt of the Annual Report of paragraph 5.2 below.

The assessment shall compare the benefits forecast in each transaction against actual results accomplished by the Contractor or its subcontractor(s). The assessment shall examine each transaction and report on whether or not the transaction was completed and whether or not the objectives of the transaction were accomplished. If any objectives were not met, the report shall, if possible, identify why not.

A draft final assessment shall be provided by Canada to the Contractor for comment within 5 days thereafter. Canada shall review these comments, finalize the Assessment and issue it within 5 days after receiving Contractor's comments.

5. Reporting Requirements

5.1 Yearly Plan Update

The Contractor shall provide Updates to the Inuit Benefits Plan, which add details on the specific transactions that the Contractor proposes to accomplish in the upcoming contract year.

Each Update shall provide details on how each transaction will be carried out, the proposed objectives and schedule, required resources, any dependencies, and what benefits (employment, skills development, or other) will be provided.

The Update shall be submitted to the RCMP Project Authority for review and comment. RCMP shall provide comments, or approval within 10 calendar days thereafter. The Contractor shall revise and resubmit the Update within 1 week of receipt of the RCMP comments. The Updates must be submitted:

- a) within 30 days after date of Contract Award
- b) not later than March 31st of each subsequent year

5.2 Annual Report

The Contractor shall provide annually a detailed report on the Inuit Benefits accomplished in the preceding year. This report shall be provided to the RCMP Project Authority within 1 month after each anniversary of Contract Award.

It shall provide for each Transaction listed in the Inuit Benefits Plan what was actually accomplished, the dollar value of the Inuit Benefits achieved and an assessment of the quality of the benefit.

5.3 Interim Report

The Contractor shall provide an Interim Inuit Benefits Report within 6 months after each anniversary of Contract Award. The Interim Report shall provide the same detail as for the Annual Report, but shall also provide a projection on the total benefits anticipated by the end of the year.

5.4 Submission of Documents

The documents detailed above shall be submitted in hard copies (an original plus 2 copies) as well as in electronic format to the RCMP Project Manager.

6. Nunavut Land Claims Agreement

Article 24.1.6 of the Nunavut Land Claims Agreement reads

- 24.6.1 Whenever practicable, and consistent with sound procurement management, and subject to Canada's international obligations, all of the following criteria, or as many as may be appropriate with respect to any particular contract, shall be included in the bid criteria established by the Government of Canada for the awarding of its government contracts in the Nunavut Settlement Area:
 - (a) the existence of head offices, administrative offices or other facilities in the Nunavut Settlement Area;
 - (b) the employment of Inuit labour, engagement of Inuit professional services, or
 - (c) use of suppliers that are Inuit or Inuit firms in carrying out the contracts; or
 - (d) the undertaking of commitments, under the contract, with respect to on-the job training or skills development for Inuit.

7. Definitions

Inuit Person

An Inuit Person is defined for the purposes of this RFP as someone who has his or her name enrolled on the Inuit Enrolment List.

Inuit Firm

"Inuit firm" means an entity which complies with the legal requirements to carry on business in the Nunavut Settlement Area, and which is

- (a) a limited company with at least 51% of the company's voting shares beneficially owned by Inuit,
- (b) a cooperative controlled by Inuit, or
- (c) an Inuk sole proprietorship or partnership

For a comprehensive list of Inuit firms, together with information on the goods and services, which they would be in a position to furnish in relation to government contracts, please refer to www.inuitfirm.com

Coaching

On-the-job advice starting with feedback on observed performance. Coaching usually assumes that the coach has experience, high status or qualification, as well as monitoring responsibility assigned by the organization. Supervisors often coach.

Counseling

Conversation that focuses on providing advice or a plan of action to deal with personal problems, medical conditions, or problematic challenges of some kind. It usually involves problem identification, problem solving or coping strategies. Professional on-the-job counseling is rare in Nunavut, but is sometimes conducted outside the work site through independent employee assistance or wellness agencies.

Job Shadowing

Brief (1-5 days max.) assignments that introduce potential staff to new work environments and related staff, functions and requirements, without the stress of related assignments or unrealistic expectations. This staff development mechanism can be available to all staff or Inuit staff to encourage them to consider alternate careers, advanced training, specialized training, and supervisory or management roles.

Mentorship

Self-development process, initiated and driven by the employee (Mentee), who identifies someone with greater experience (mentor), to conduct open-ended discussion about setting and revising goals, by sharing experiences, knowledge, perceptions, and resources.

Mentor

Someone regarded as having valuable experience, knowledge, perceptions and/or resources and is requested to support a mentee through setting, revising and achieving goals.

Mentee

Person who seeks the support of a mentor, formally or informally, for personal or professional growth.

Mandated Mentorship

Feature of training and development organized by the employer for the benefit of participating employees. Such mentors are typically given "time off" by their supervisors to meet with a mentee.

On-the-job Training

Formalized instruction, or instruction in formal systems, conducted on or near the workplace, during normal work hours. It is most often required or desired by the employer. It is usually done to bring less-qualified staff up to satisfactory performance, introduce new systems or technologies, or prepare staff for advancement. Supervisors, experienced staff or professional specialized trainers may be utilized.

Orientation

Process by which a new member of the organization is familiarized with his or her work environment, duties and work values. Orientation can be thought of as a short-term or extended effort to make the new staff comfortable and effective, as quickly as possible. It is usually assigned to a more experienced co-worker or a designated employee responsible to conduct orientations. Orientation may include "induction" which is a sequence of accountable (by personnel staff) and systematic introductions to all essential worksite knowledge, skills and attitudes required of the employee.

Training

To form a skill by instruction, discipline or drill. The focus is most often a product, process, craft, trade or art. In today's workplace, it is expanded to include information, attitudes and values. The instructor is selected for his or her skill and experience, as well as effectiveness and efficiency in training others.

Sustainability (Inuit Benefits Plan)

Demonstrates how long-term benefits may be generated for Inuit firms, Inuit self-employment and/or for individual Inuit employees through workforce development including, but not limited to skills training on-the-job, apprenticeship or any of the above human resource mechanisms.

8. Financial Requirement to Meet Inuit Benefit

For the purposes of evaluating Inuit Benefits Plan, the financial benefits for the Inuit People must be at a minimum of 7.5% of the Total Bid Amount (Identified in BA03 – The Offer).

Annex "E" - Evaluation Criteria for Inuit Benefits

<u>Bidder Instructions</u>: The Bidder is requested to respond to the Evaluation Criteria using the table formats below.

MANDATORY REQUIREMENTS

At bid closing time, the Bidder must:

- a) comply with the following Mandatory Requirements; and
- b) provide the necessary documentation to support compliance.

Any Bid which fails to meet the following Mandatory Requirements will be considered non-responsive and will not be given

further consideration. Each requirement should be addressed separately.

#	Mandatory Requirements	MET (Yes/No)	Demonstrate HOW the requirement is Met (Cross reference to resource resume as applicable)
M1	The Bidder must offer <u>Inuit Content</u> with a total value of a minimum of 7.5% of the Total Bid Amount (Identified under BA03 – The Offer).		
M2	The Bidder must provide a draft Inuit Benefits Plan meeting the intent of Article 24.6.1 of the Nunavut Land Claim Agreement, and must be in sufficient detail to allow the Crown to evaluate the probability that the objectives can be met by the Bidder.		
	The Inuit Benefits Plan must include the following as a minimum:		
	a) A clear statement of the minimum amount of Inuit Benefits that the Bidder proposes to provide, expressed in dollars and as a percentage of the Total Bid Amount. The Inuit Benefits Plan must also include a clear statement of the minimum hours of direct employment of Inuit Resources as well as a clear statement of the minimum dollar value of business sourced to Inuit firms that the Bidder proposes to use in carrying out the work.		
	b) A <u>Human Resources Plan</u> that details how the Bidder intends to maximize the use of Inuit employment, and how this employment will be managed. As a minimum, the plan must include:		
	 Details on the work to be carried out for each position proposed to be filled by an Inuit Person, 		
	 Strategies for recruitment of Inuit persons; and, 		
	 Staff management. 		
	c) An <u>Inuit Business Plan</u> that details how the Bidder intends to maximize the use of Inuit Firms. As a minimum the plan must include:		
	 The work intended to be carried out by Inuit Firms, as well as the dollar value of the work, 		

	 Details how business with Inuit Firms will be managed, from developing sources of supply to administration; and, 	
	 Details of any development of new sources of supply, or new capabilities. 	
М3	The Bidder must provide a completed and signed Inuit Content Certification, as identified by Annex "F" – Inuit Content Certification.	

RATED REQUIREMENTS

Each Technical Proposal that meets all the Mandatory Requirements specified above will be evaluated and scored in accordance with the following point-rated evaluation criteria. Point-Rated Evaluation Criteria R2 & R3 will be allocated points using "Evaluation Table 1" (as identified below).

#	Rated Requirement	Max Score	Score	Substantiating Detail (Explanation)
R1	Inuit Content: In addition to M1, the Bidder should offer Inuit Content with a total value of more than 7.5% of the Total Bid Amount (Identified under BA03 – The Offer). Allocation of Points: - > 7.5% to 10.0% - > 10.0% to 12.5% - 70 Points	100		
	 >12.5% to 15.0% 80 Points >15.0% to 17.5% 90 Points >17.5% 100 Points 			
R2	In addition to M2, the Bidder's <u>Human Resources Plan</u> will be evaluated against the achievability of the plan, taking into consideration the Bidder's demonstration of its knowledge and appreciation for the issues involved, the challenges of recruiting Inuit staff, and the challenges of staff management.	75		
R3	In addition to M3, the Bidder's <u>Inuit Business Plan</u> will be evaluated against the achievability of the plan, the extent of engagement experience with contracting with Inuit people, and the quality of Inuit Benefits detailed in the plan.	75		
		Max Score: 250	Total Score:	

Evaluation Table 1:

Evaluation	<u>Evaluation Table 1:</u>							
0%	The Bidder did not submit information to be evaluated.							
10%	The information submitted is unacceptable and does not meet the rated requirement. The weaknesses cannot be corrected. The Bidder lacks the knowledge and appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal is not likely able to meet the Inuit requirements. The Bidder receives 10% of the available points for this element.							
20%	The information submitted is extremely poor and generally does not meet the rated requirement. It is doubtful that the weaknesses can be corrected. There are obvious and serious lapses with the Bidder's knowledge and appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal is missing key components and the overall understanding of the Inuit requirements is low. The Bidder receives 20% of the available points for this element.							
30-40%	The information submitted lacks sufficient detail to meet the rated requirement. The weaknesses can most likely be corrected. The Bidder lacks sufficient knowledge and appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business The proposal is generally weak, and is either missing components, or lacking overall understanding of Inuit requirements. The Bidder receives between 30% and 40% of the available points for this element, based on the Evaluation Team consensus.							
50%	The information submitted barely meets the rated requirement. The weaknesses are easy to correct. The Bidder has only a minimum knowledge and appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal minimally demonstrates an understanding of the Inuit requirement. The Bidder receives 50% of the available points for this element.							
60-70%	The information submitted satisfies the rated requirement. There are no significant weaknesses identified. The Bidder is adequately knowledgeable, and demonstrates a satisfactory appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal covers all components and demonstrates an understanding of the Inuit requirements. The Bidder receives between 60% and 70% of the available points for this element, based on the Evaluation Team consensus.							
80-90%	The information submitted more than satisfies the rated requirement. There are no apparent weaknesses present. The Bidder is well knowledgeable, and demonstrates a keen appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal is quite strong and demonstrates an above average understanding of the Inuit requirement. The Bidder receives between 80% and 90% of the available points for this element, based on the Evaluation Team consensus.							
100%	The information submitted exceeds the rated requirement. There are no weaknesses. The Bidder is highly knowledgeable and shows a great appreciation of the issues, and challenges of Inuit Business. The proposal is exceptional, and demonstrates a superb understanding of the Inuit requirements. The Bidder receives 100% of the available points for this element.							

Annex "F" - Inuit Content Certification

The following apply to form this Inuit Content Certification:

- 1. This procurement is subject to 7.5% Inuit Content. A minimum of 7.5% Inuit Content must be achieved as detailed in **Annex "D" Requirement for Inuit Benefit and Annex "E"- Evaluation Criteria.**
- 2. The Bidder represents and warrants that, of the Goods and Services being offered, no less than 7.5 percent of the Total Bid Amount (Identified under BA03 The Offer) applies, as defined in **Annex "D" Requirement for Inuit Benefit and Annex "E"- Evaluation Criteria.**
- 3. The Bidder acknowledges that the RCMP relies upon such representation and warranty to evaluate bids and to enter into any contract resulting from this bid. Such representation and warranty of Inuit content may be verified in such manner as the RCMP may reasonably require.

4.	Should verification by the RCMP disclose a breach of such covenant, the RCMP shall have the right to treat any contract resulting from this bid as being in default.									
	Signature	Date								

APPENDIX 1 – RCMP CERTIFICATE OF INSURANCE / ATTESTATION D'ASSURANCE – GRC

Royal Canadian Mounted Police Gendarmerie royale du Canada

CERTIFICATE OF INSURANCE

Description and Location of Work					Contract No.	
					Project No.	
Name of Insurer, Broker or Agent		Address (No., St	reet)	City	Province	Postal Code
Name of Insured (Contractor)		Address (No., St	reet)	City	Province	Postal Code
Additional Insured Her Majesty the Queen in Right	of Canada as represented by	the Royal Canadian	Mounted Police	(RCMP)		
Type of Insurance (Required when Checked)	Insurer Name and Policy Number	Inception Date D / M / Y	Expiry Date D / M / Y		Limits of L	iability
(required when encoded)	and reney realises	57,11171	5711171	Per Occurrence	Annual General Aggregate	Completed Operations Aggregate
Commercial General						\$
Liability				\$	\$	
Umbrella/Excess Liability				\$	\$	\$
Builder's Risk /				\$		
□					Per Incident	Aggregate
Pollution Liability				\$	Per Occurence	\$
Marine Liability				\$		
Aviation Liability					Per Incident	Aggregate
Aviation Liability				\$	Per Occurence	\$
				\$		
I certify that the above policies were the applicable insurance coverages						
Name of person authorized to sign on	behalf of Insurer(s) (Officer, Agent,	Broker)		Te	elephone Number	
Signature Poyal Canad	dian Mounted Police			<u>_</u>	Date D/M/Y	
- KOVAL CANAC	JIAII IVIOUIILEO POIICE					

Gendarmerie royale du Canada

General

The insurance policies required on page 1 of the Certificate of Insurance must be in force and must include the insurance coverages listed under the corresponding type of insurance on this page.

The policies must insure the Contractor and must include Her Majesty the Queen in Right of Canada as represented by the Royal Canadian Mounted Police (RCMP).

The insurance policies must be endorsed to provide Canada with not less than thirty (30) days notice in writing in advance of a cancellation of insurance or any reduction in coverage.

Without increasing the limit of liability, the policies must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policies must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.

Commercial General Liability

The insurance coverage provided must not be substantially less than that provided by the latest edition of IBC Form 2100.

The policy must either include or be endorsed to include coverage for the following exposures or hazards if the Work is subject thereto:

- (a) Blasting.
- (b) Pile driving and caisson work.
- (c) Underpinning.
- (d) Removal or weakening of support of any structure or land whether such support be natural or otherwise if the work is performed by the insured contractor.

The policy must have the following minimum limits:

- (a) \$5,000,000 Each Occurrence Limit;
- (b) **\$10,000,000** General Aggregate Limit per policy year if the policy contains a General Aggregate; and
- c) \$5,000,000 Products/Completed Operations Aggregate Limit.

Umbrella or excess liability insurance may be used to achieve the required limits.

Builder's Risk / Installation Floater

The insurance coverage provided must not be less than that provided by the latest edition of IBC Forms 4042 and 4047.

The policy must permit use and occupancy of any of the projects, or any part thereof, where such use and occupancy is for the purposes for which a project is intended upon completion.

The policy may exclude or be endorsed to exclude coverage for loss or damage caused by asbestos, fungi or spores, cyber and terrorism.

The policy must have a limit that is **not less than the sum of the contract value** plus the declared value (if any) set forth in the contract documents of all material and equipment supplied by Canada at the site of the project to be incorporated into and form part of the finished Work. If the value of the Work is changed, the policy must be changed to reflect the revised contract value.

The policy must provide that the proceeds thereof are payable to Canada or as Canada may direct in accordance with GC10.2, "Insurance Proceeds" (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual/5/R/R2900D/2).

Contractors Pollution Liability

The policy must have a limit usual for a contract of this nature, but not less than **\$1,000,000** per incident or occurrence and in the aggregate.

Marine Liability

The insurance coverage must be provided by a Protection & Indemnity (P&I) insurance policy and must include excess collision liability and pollution liability.

The insurance must be placed with a member of the International Group of Protection & Indemnity Associations or with a fixed market in an amount of not less than the limits determined by the *Marine Liability Act*, S.C. 2001, c. 6. Coverage must include crew liability, if it is not covered by the statutory requirements of the Territory or Province having jurisdiction over such employees.

The policy must waive all rights of subrogation against Canada as represented by Public Works and Government Services Canada for any and all loss of or damage to the watercraft however caused.

Aviation Liability

The insurance coverage shall Include Bodily Injury (including passenger Bodily Injury) and Property Damage, in an amount of not less than \$5,000,000 per incident or occurrence and in the aggregate.